



مَا قَاتَلَ إِلَّا مِنْ قَاتِلِ إِلَّا  
انْظُرُوا انْظُرُوا لَا تَنْظُرُوا

دیدہ او شفقہ ناظر  
در نیاب سفتہ ناظر

نظرے کن بہ گفتہ ناظر  
ویدنی او شنیدنی باشند



بے مرفہ التفات ناظر  
قطعات و رباعیات ناظر

صد شکر کہ در حیات ناظر  
سبطوع طبائع جہان شد

بِأَعْيُنِنَا رَوْحَهُمُ الْيَتِيمِ الْكَافِي  
دَرْجَتِ كَوْنِهِ مَا فَجَّرَ رَوْحَهُ اللَّهُ



M.A. LIBRARY, A.M.U.



PE13404

بسم الله الرحمن الرحيم

قطعه

و فقر احوال من این است و بس  
نامه اعمال من این است و بس

شتمه امثال من این است و بس  
اهل خسرو بنید و داند که چیست

ایضاً

معدن زر زیر زمین است و بس  
اهل سحر زیر زمین است و بس

کان گهر زیر زمین است و بس  
جستجو بهنرها که بود یادگار

ایضاً

کار خسرو مند همین است و بس  
اصل اصول همه دین است و بس

صلح به هر کار نگذاشتن  
رسم بجال غریب داشتن

ایضاً

عذاب هجر تو دوزخ بود که بگذازم

نفسیم وصل تو حجت بود که آسایم

بہ قرب بعد و بہ وصل و بہ حجب را و ناظر	قیامت است کہ می سوزم و می سوزم
ایضاً	
بہ فیض باطنی وارثِ حسنِ نازم	کہ کرد چشم بصیرت بیک نگہ بازم
کلام او چو مرا کرد زندہ جاوید	از ان سپس نبود حاجت بہ اعجازم
ایضاً	
ایکہ جانِ جہانیاں ستی	اچہ میدہنت ہمان ستی
رحم فرما بحالم اے تورہیم	در یقین من و گمان ستی
رباعی	
ہر جائی و ہر کجائی سبحان اللہ	در فہم کسے نیائی ماشاء اللہ
من طالبِ خیر و نفس مانگناہ	لا حول و لا قوۃ الا باللہ
قطعہ	
تا بکے شکوہ و شکایتِ جوع	جانبِ حق بہ دل کنید رجوع
نیت زہار فائدہ زہار	گر نباشد بہ دل خضوع و خشوع
ایضاً	
بہ سجد رفتہ با سامانِ سائے	ہی خوانی نماز حق بنائے
منیدانی کہ باید خواند ناظر	نماز بے نیازے با نیازے
ایضاً	
جمعِ خاطر کن از خطورِ قلب	تا میسر شود حضورِ قلب
۱۰ مولا حاجی سید محمد وارث حسن محدث پیر مرشد مصنف - ۱۱ حدیث انا عندہن عبدی بی -	

قبل قریب نماز اے ناظر	دور کن دور مکر و زور قلب
ایضاً	
گنہ اندر شرت انسانی ست	گنہ نامو وہ ہم عاصی ست
گرچہ بالفعل پاک از عصیان ست	فعل بالقوہ لاجرم شدنی ست
ایضاً	
گنہ بس کم صدرہ از عقل و ہوش	کہ دریا سے رحمت در آید بجوش
چو در دم بہ سختی بہ کوشد چہ غم	کہ باشد دو ادبش از ان سخت کوش
ایضاً	
ہر چند کہ دہر ناپسندم کردست	تا ہم بعقل الف بندم کردست
بے حاجت خویش تن گداگر شدہم	ہمدردی قوم درد مندم کردست
ایضاً	
چو من ناظر و فادائے نباشد	چو خداور در جہان یار نباشد
بجز ذات خدا بے عیب کس نیست	نکلی نبود کہ بے خارے نباشد
ایضاً	
مرو در سعی خویش مختار ست	کر وہ است انچہ او نمی یار ست
داشتن دل بیار دوست بکار	نیست دشوار گرچہ دشوار ست
ایضاً	
پرستہ باغ و چمنے بایست	ممشوقہ شیرین سخنے بایست
۱۵ مولوی علی احمد خاوری	

در فلسفہ ذہنی و نیز اخلاقی	ہم صحبت من ہیچو منے بایست
ایضاً	
بے گنہ راول ست گریشاش	باگنہ راول ست پاشا پاش
پاہ گل دارم و ہمہ گویم	کردے و گنہ شتمے لے کاش
ایضاً	
آن کس کہ گنہ نہ کرد زاری نہ کند	در کشت امید آبیا رمی نہ کند
جز لطف خدا ندر دعا ہی چیز	بے گریہ امید رستگاری نہ کند
ایضاً	
گاہ از سعی خود بر آرم کار	میرود گاہ سعی من بیکار
زین ہمہ کار و بار شد معلوم	من نہ مجبورم و نہ خود مختار
ایضاً	
بندہ وار و نسبتے با کردگار	ہم چنین پروردہ با پروردگار
مشکل این نسبت کہ وار عالمے	نسبت عاصی ست با آمرزگار
ایضاً	
بہر چارفتہ ام شام و پلگاہے	بہر حسرت کردہ ام ہر سونگاہے
نمی یابم صدائے دوستداران	نمی آید صدائے کس جز آہے
ایضاً	
انسان کہ تہائی ست کار و بارش	آزار جماعتیست ہر آزارش
۱۱۱ اقتباس مولا مولانا روم۔ کاش کردے و گنہ شتمے۔	
۱۱۲ ہمین مذہب اہل سنت و جماعت است۔	

دروغے کہ بہر مال کس را ناحق	شیرازہ جمع کرد در ہم کارش
ایضاً	ایضاً
نیک میگردد و بنیکی بدکسے	بدشود و ہم نیک یک از حدکے
تخط از زانی ست در ہندوستان	از محال ست ارشود سیدکے
ایضاً	ایضاً
دو دست نیچ و تن انسان ہمہ ترین	انجن دماغ سر بود از بہر این وجود
عقلش در یو ست و شریعت چوریو	تا آدمی بہ منزل مقصد رسید بزود
ایضاً	ایضاً
طاہر قدسی بدام آوردے	گر نہ من ایم ریاکتر وے
من کہ شیطان خود می زیدم	خوانم ار لا حول بر خود ہرے
ایضاً	ایضاً
کس بہ کب ہنر عزیز شود	آن کہ چیزے نبود چیز شود
بہ ہنر زود پیش ناظر	صاحب پیہ و پیشر شود
ایضاً	ایضاً
آن دروغے کہ راست بنیاید	مس اندودہ زر تو اند بود
گر نذر دز راستی اثرے	سخت بے اثر تو اند بود
ایضاً	ایضاً
برائے دوستداران و سنگیری	بوقت سختی و مشکل بود خوب
۵۱ بجواب یک سید نوشتہ بود نوشتہ شدہ	

حساب بذل و احسان نیست لیکن	حساب دوستان در اول و خوب
ایضاً	
نه گویمت که تو لائی یا تبرائی	نصیحتی کمندت گر قبول فرمائی
حذر ز فتنه کن ای مدعی چو میگوئی	که التقیته دینی و دین آباءئی
ایضاً	
جزائے خیر عمل صحت تن است و سرور	سزائے سوء عمل آتشک جذام و شبور
به این طریق مکافات دهر نتوان گفت	که بے سزائے گذار و ترا خدا سزای عفو
ایضاً	
من به عصیان کم ز خا و زنیستم	این کر میگوید که من خستنیستم
او به دوزخ باشد و من درشت	انجینین تفریق با و زنیستم
ایضاً	
ای شبست شب برات و روزت عید	از مکافات بایدت ترسید
بکشت مصحف و بغور بخوان	آیت بطش ربک بشدید
ایضاً	
همه آدم چه خوبند و چه زشتند	بکار و دوزخند و یا بهشتند
گس نگذارش یک دم تو گویش	ز درد طینت آدم سرشتند
ایضاً	
هر عمل راست جزائے و سزائے معلوم	نیک سرور بد بد بدل اندر معلوم
<p>۱۵ تخلص مولوی علی احمد دکنی  ۱۶ حضرت انسان که خدایتعالی را جامع است - میتوان شد سیوایت و اندر شدن - و بعضی اتحاد و هم بقدر و هم معنی و درت آید -</p>	



خوش خور و خوش بزیذ نیک بقیض صحت	بد به سود عمل معده زلفت محروم
ایضاً	
آمن با آه و ناله حشر بر پا بگیر و ظالمان را زود حق نیک	خدا را لے دل اندک صبر فرما یو تحریم لے اجل مستی
ایضاً	
ایام بهار فصل سرما بگذشت گر با وی ظلم جور کردست چه غم	ز دوست که گوئی اینک که گریا بگذشت بر گردن او بساند و بر با بگذشت
ایضاً	
نقد و شنام را به آسانی و هدت باز پس چه حاصل از نیکم	بکسے گرد ہی کہ بستانی این زر قلب باز بستانی
ایضاً	
هر آنکه فعل شرافت کند شریف بود بذات کس نبود انحصار این خلعت	که هم فاعل فعل شرافت ست شریف بود به هر قدر تا راست کوته این تشریف
ایضاً	
چو خواندیم این آیت لا یحکم به تبلیغ احکام کردیم فکر	سواء علیهم الذر تنهم نیامد بدل هیچ و شد عقل گم
ایضاً	
وجود است چو در خلق مشترک در خلق بسوی خود بکند هر کس به لطف خیال	بود به نوعیت خلق متحد هر خلق چرا به خلق نگاه منی کنی بر خلق

ایضاً	
مکانے درین دہرنا پائدا ر ندان کہ یک روز خواہی گذشت	بنا کردہ همچو حصن حصین اے این یا اشرف الغائین
ایضاً	
جائے وفائے عہد جفا کرد روزگار بود او در آفتی کہ رسید آفتی دگر	با او ستا وزادہ چما کرد روزگار حشرے میان حشر پاکر روزگار
ایضاً	
درین عالم کہ جائے ہر کسے ہست بر جایا رستم و دیدیم ناظر	کسے شردار و بے شرکے ہست گنگائے چمن کمتر کسے ہست
رباعی	
از درد خود آرم بزبان گر سخن را لے دے بران سنگد لے غریبہ جوئے	افسردہ و پژمرده کنڈا بچنے را کا زردہ و رنجیدہ کنڈا بچنے را
قطعه	
پیر من جسم برین حالت زار من کرد بودہ ام همچو خرے پا بجلاب عصیان	حسن تدبیر سبکدوشی بار من کرد مرے از غیب برون آمد کار من کرد
ایضاً	
بے گنہ در جہان ندانم کیست نیکی اندر بد و بدی در نیک	بے گنہ کس بگو چکو نہ بزیست فرق در نیک و بد ندانم چھیست
ایضاً	

دور از دل خویش کن بوس را در روزی است روزی او	آزار روا مدار کس را از سفره خود مران گس را
ایضاً	ایضاً
ایجاب بعد از اتمال رسیده ایم سود است در سرم که درین گلشن جهان	بے زاده خدایه توکل رسیده ایم از بهر دیدن گل و بلبل رسیده ایم
رباعی	رباعی
خواهی که شود دل تو روشن چون ماه التدسر لطیفه برکش و انگاه	واز قلب تو دور گرد این داغ گناه هو بر سر قلب خود بزن خاطر خواه
ایضاً	ایضاً
الا از سر قلب خویش برکش و انگاه دم راست کن و بسوسه چپ تا گردن	برکش ز سر لطیفه تا دوش اله هان بر سر قلب خود بزن الا التدد
قطعه	قطعه
جهان روز و شب سر بسر میرود بجائے رود بدتر از پیشتر	ز حالے بجائے دگر میرود بجائے دگر خوبتر میرود
ایضاً	ایضاً
هستی عالم است همچو سراب طفلی و پیری است و عهد شباب	نیست جز خاک باد و آتش و آب بعد آن عالم است عالم خواب
ایضاً	ایضاً
سپاس امدان حقیر که او	مظهر ذات کبریا باشد

ناظر این تفرقه بدین وحدت	چون تو دانا چنین چرا باشد
ایضاً	
بلبله داله و شیدله بے تاب کشی	بر لب چاه که آمد ز پله آب کشی
آب از چاه برون آمد و دریائے شد	پیش از انش که رسد فو بته و لاک کشی
رباعی	
شرمنده ام از تو ایچدا و ند جهان	هر راز نهان هست پیش تو عیان
رستم رجه ناصواب و کردم توبه	امید ثواب ارم از لطف همان
قطعه	
ایکة شدت نیست در کون و مکان	لطف و رحمت است عیان اند جهان
بے گناہان نفی رحمت میکنند	من بے عصیان میکنم اثبات آن
ایضاً	
بسکه در جان فگار و چشم بیدارم توئی	هر که پیدایم شود از دور پندارم توئی
جامی این شجر خود اندر وجد میجو اند و کس	گفت گر پیدا شو و هر گفت پندارم توئی
ایضاً	
نماز است معین اصول و وقت ادا	نخوانده به کتاب اینک سید الشهدا
ز هر طرف به سرش میرسد تیر به تیر	مگر نه کرد در آن وقت هم نماز قضا
ایضاً	
شاید که جمال احتیاجش نه بود	در کار شهادت است حاجش نه بود
این مجرّه از مجرّات نبوی است در گیت هندی است - کوئی آیا سو گهر بنهار کنان انگاب چلا -	

زین دجہ کہ اگر بحسب معجز روح شود	جس ز دار شفاے جہل علاجش نہ بود
ایضاً	
بدایت نہ گردانت سر نوشت	کہ تبلیغ رانیست دروے مجال
بہ تکمیل حاصل چہ حاصل شود	چہ کار آیدت سعی کار محال
ایضاً	
وامان من از گناہ چون تر باشد	خسارہ ام از سر شک بخون تر باشد
از غیبت من بروز محشر زاہد	حال تو ز حال من نبون تر باشد
ایضاً	
دنیا ہمہ ترک کرد ناظر	مجبور و سیکن از غلط و رست
دورش کند از دل و رسد باز	گوئی گس جلال پورست
ایضاً	
چیزے نخواہ از کس و چیزے مدہ بہ کس	این آبروے تو برد آن آبرے کس
از مال ز ہر ہر آنچه کہ داری بیار و دہ	آن را کہ عاجز است و یتیم کس مرے
رباعی نسبت مسطر محمودیج ہا سکورٹ الہ آباد	
کاشی پر شا و ڈپٹی آن فخر نہود	در صدق و دیانت و مدارات وجود
در ذکر و وجوب عظمت ہر استاد	باسے او بمن بصدق نیت فرمود
والی کہ چہ کردہ بود مسٹر محمود	باہندے پیش نہ کہ استادش بود
در ضمن مشاوت بہ ہنگام و دواع	پیش آمد و کفش پائے اورست نمود
سوا و علیہم السلام لا تہذیرہم لا یومنون - قصیدہ مسطور علیہ فیض آباد -	

	قطعه	
جیف این عمر گرانمایه چه آسان بگذشت خورم آن روز که گویند به ایمان بگذشت	و و وقت از عمر من نادان بگذشت از بد و نیک که بگذشت برین جان بگذشت	
قطعه و ضمن بیان حقیقت حال خود اثبات وحدت به ثنی وجود کثرت		
چراغ یک بود و من هزار می بینم شمار ما به سر رهگذار می بینم	ز راستی نگم شد چو با کجی مائل چوبه حجاب به بینم چراغ و باز روم	راه
ایضا		
به نور آفتاب چشم اشتیاق می بینم که دل ز شکوه او بقیه راری بینم خیف و لاغر و زار و نزار می بینم	چرا نه پرده کم از شمع شمع چو من نوشته ایم به عذر این همه به چو لال چه گونه تابه ویرا و رسم چو من در	
ایضا		
قمار باز و دزدیم و کاذب و میخوار که ترک این همه یکبارگی بود دشوار که پیش این همه کذب و دروغ را بگذار نجات یافت از ان جمله عادت آخر کار	رسید پیش رسول خدا کس و بگفت چگونه ترک کنم جمله عادت خود را بفرمود گفت بنی کریم با آن مرد به ترک رحمت کذب بفریض حیرت صدق	
در واقعات راستی خود گفته شد		
ز نهار نه گفته ایم ناراست جز راست نماند هیچ باقی حق داد به راستی فروغی	ناخواست و خواست بے کم و کاست ناراست چو گفتم اتفاقی گفتم به مزاج اگر دروغی	

گفتیم و نبود هیچ چیز	گفته نموده شد پیشین
	قطعه
در کار خویش از پله کار مفاد خویش	گاه نه کرده ام بدو رخ آشناسخن در تنگدستی و به نصیبت به پیش کس هرگز نه برده ام به سر التجاسخن
	رباعی
و آنی که چو کل یوم اتبر باشد	رغبت به نماز و روزه کمتر باشد با بدین قامت و اذان آناظر تثویب و رین زمانه بهتر باشد
	قطعه
آنانکه خلاف دعوی من گویند	بے من گویند اگر چه با من گویند گویند که بدعت است تثویب مگر از بهر نماز فخر احسن گویند
	ایضا
ترویج روح هر کس کرد است با دیزن	ز نماز در جهان کس یارب مباد بے زن بے مرد و اعلیسی گویند و راست گویند لیکن گفت شخصی که فلان بزا و بے زن
	رباعی
جز حمد خدا کن شنائے دیگر	جز در گیاره و مروجایے دیگر پایال کند خیال اغیار چنانکه نقش کف پا ز نقش پایے دیگر
	ایضا
دشنام به هیچ حال از روی قیاس	حاشا که بود عبادت رب الشناس باشد نام محمود سبب بویکر و عمر بشناس ایاز قدر خود را بشناس

	رباعی	
انصاف بدست لست ربت شیخین آن را که عبادت ست سبب شیخین		دشنام به کار مستحب شیخین حاجت به نماز اگر نه باشد چه عجب
	قطعه	
شوم در بهشت برین ضیف ناظر بگویند مردم که صد حیف ناظر		ز فضل خدا دور نبود چو سیرم ز مردن غمی نیست گر بعد مردن
	ایضا	
که و مه خور دو کلام غائب حاضر افسوس خورم آن دم چو بگویند که ناظر افسوس		در پس مردن من نیست عجب گر بکند بعد تاریخ وفات من دیگر حنین
	ایضا	
کبوتر با کبوتر باز با باز به مجبوری شود با غیر و ساز		کند محبت با محبت پرواز و سبب با دام و دانه چون کنی صید
	ایضا	
با آنکه نه کس بود میامیز ناظر بکن اقتدا سبب انگیز		از صحبت مفسدان به پر سبیز در صدق مقال و محنت و عدل
	ایضا	
ناپاک و حرام گردد از استعمال گر خود بخوری حرام باشد قتال		هر چیز بجا سبب خویش پاکست و حلال ز هر که بر او اندازد زخم است
		قطعه در وصف منشی شمشیر و شمشیر شیر و شمشیر فیض باد مستخلص عاصی



گفت روز در میانِ مجھے با ما کسے	ایکے عاصی را نباشد میل صحبت با کسے
گفتش او مردمِ آمیزست و نگرینِ دُر کس	لیکے اردو اقیانِ ہر کسے و نا کسے
قطعہ	
خواہند برادرانِ مکی	در صید گئے برند مارا
وانگہ چو برادرانِ یوسف	در چاہ بیگند مارا
ایضاً	
اھذر وایا ایہا المستبکرون	از جنونِ کبر و از کبرِ جنون
کرد و قرآنِ خداے ذوقِ کمال	مرحِ قسبِ سین لایستبکرون
ایضاً	
زان کہ در سپیری ابہتا جے نیست	بہ حوائج ہم احتیاج جے نیست
رفت بیسائی وہ گفت بہ من	کردہ خویش را علاج جے نیست
ایضاً	
در گریہ خیالِ صید دانی کہ نہاد	رو باہ شعارِ کید چون کرد بیاد
جز حکمِ خدا نیاید این کار از انکہ	در مادہ نیست این ہمہ استعداد
ایضاً	
مکن عیبِ برز از خالی من	کہ حد سے نثار و رسانی من
بدین نوبت آورد کار مرا	بہ بیگانہ آشنائی من
رباعی	



CALL No. { 1915551 (5) ACC. NO. 13202

AUTHOR: ناظر صفر

Class No. 191555 Book No. 110

Acc. No. 13202

Author: رباعیات ناظر

Title: رباعیات

Borrower's No.	Issue Date	Borrower's No.	Issue Date

NOT TO BE ISSUED  
PERSIAN SECTION

LED ON AT THE TIME



## MAULANA AZAD LIBRARY

ALIGARH MUSLIM UNIVERSITY

NOT TO BE ISSUED  
PERSIAN SECTION  
RULES:—

1. The book must be returned on the date stamped above.
2. A fine of **Re. 1-00** per volume per day shall be charged for text-books and **10 Paise** per volume per day for general books kept over - due.

